

# SALESIÁNI V BULHARSKU

ZPRAVODAJ ČESKÉ SALESIÁNSKÉ MISIE V BULHARSKU

86 / měsíčník

duben 2021



## Milí přátelé našeho díla

Vy už jste oslavili Vzkříšení, a my ho čekáme 2. května. Tak doufáme, že vaše radost ze Vzkříšeného bude brzy i naší radostí.

Březen byl pro nás přelomový, neboť hned prvního jsme se přestěhovali DO NOVÉHO! O této radostné události si můžete přečíst v tomto zpravodaji.

Tento měsíc byl také dobou loučení. V Zagoře jsme se rozloučili s naší farnicí Elenou, které bylo 45 let a dlouhé roky statečně bojovala s rakovinou. V Kazanlaku jsme do Boží náruče svěřili naši farnici Rozalianu. Kéž je Bůh přijme do svého království.

Máme také radostnou novinu: Naší bývalé



dobrovolníci Jitce Bradáčové se 14. února narodila dcerka Žofinka. A Fandovi s Maruškou Jelečkovým se 20. března narodil synek Péťa. Blahopřejeme a radujeme se z toho, že rostou noví dobrovolníci. Bůh vám žehnej.

- Poslední velkou událostí bylo svěcení nového biskupa v Ruse mons. Strachila Kavalenova, který působí ve Veliko Tarnovu a Gabrovu. Svěcení proběhlo na sv. Josefa 19. března. Mons. Strachil nastoupí po svém předchůdci mons. Petko Christovi, který loni v září zemřel. Vyprošujme novému biskupovi dary Ducha svatého.

*Martin*



# Státní svátek



Již je to přes měsíc, kdy byla středa 3. 3. 2021. Ale proč jsme slavili? Je to prosté, připomínáme si totiž bulharské osvobození od osmanské nadvlády, které bylo přesně 3. 3. 1878. Svržení osmanů nastalo díky Sanstefanenské mírové smlouvě.

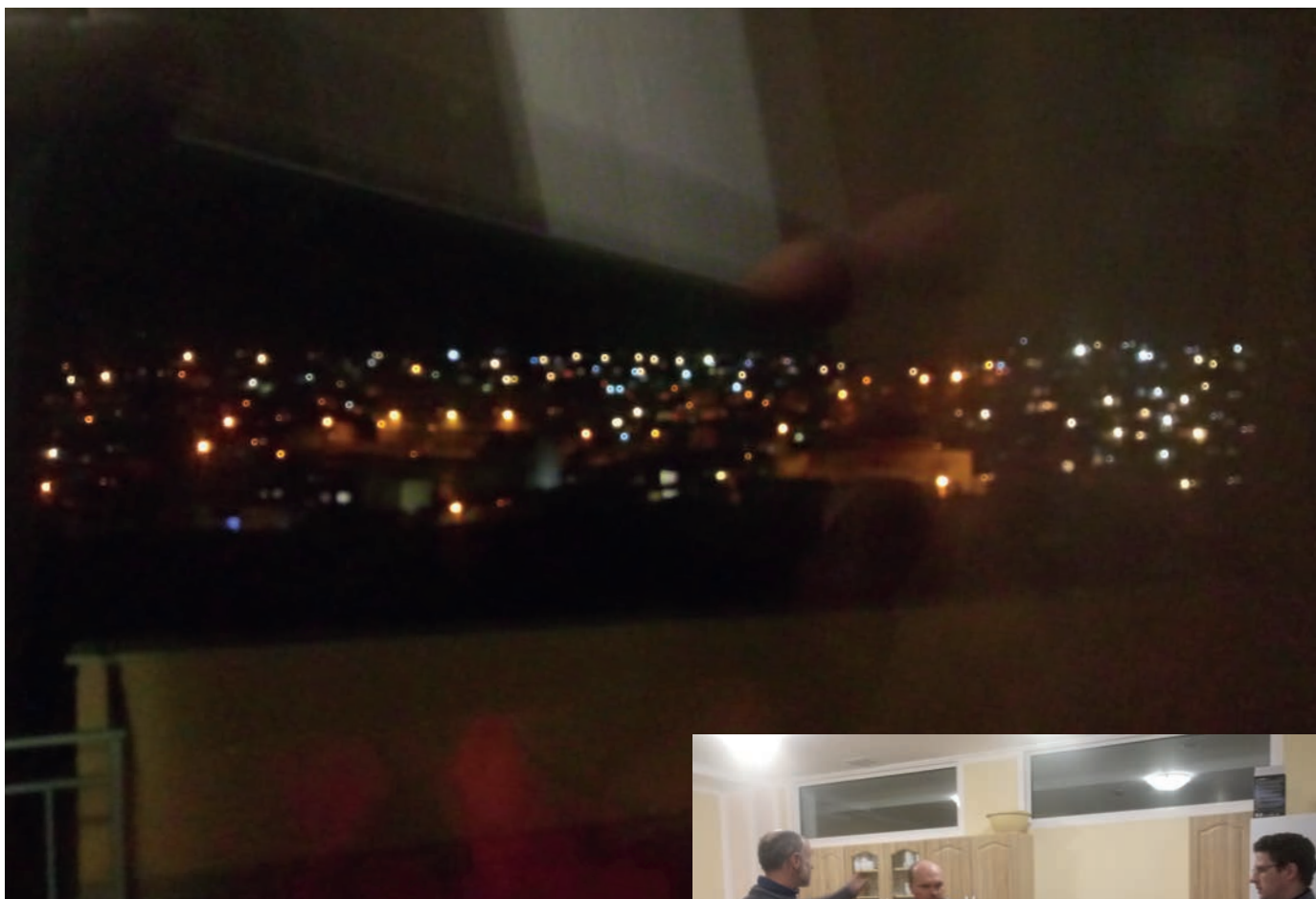
Po všech oslavách jsme se ještě jeli podívat v 15:00 hodin na zápas. Domluvili si ho kluci z Kalitinova a Dalboki. My měli to štěstí, že jsme se též mohli účastnit. Zápas to byl pro oko velmi pohledný, avšak ne plodný na góly. Skončil plichtou, 0:0.

Bylo moc fajn vidět, jak Bulhaři slaví tento den s velkou hrdostí. Kéž i my nikdy nezapomínáme na historii naší země.

*David Bochňák*







## První noc byla bezesná



**Prvního března se salesiánská komunita přestěhovala na nové místo, do nově postaveného domu.**

Dům byl otevřen za účasti českého provinciála během jeho návštěvy Bulharska.

Tímto prostým krokem se plní jeden sen, který salesiáni měli už několik let. Kousek po kousku a díky neocenitelné pomoci tolika spolupracovníků dostává salesiánské působení v romské čtvrti konkrétnější obrysy.

Budou pokračovat práce na kostele i na škole, je tam ještě co dělat. Jen odteď bude tato práce blíže.

*br. Marcos*



*I když zůstává na stavbě ještě mnoho práce, stěhování do nového je jistě důležitý moment. Využili jsme toho, abychom otcům položili několik otázek:*

### **Jak dlouho jste se balili?**

**Martin:** Asi dva dny. Ale jen základní věci.

**Donbor:** Každý den jsem si zabalil pár věcí. Ale stačil by mi v podstatě jeden pracovní den, nemám mnoho věcí.

**Marcos:** Popravdě, neměl jsem moc času sbalit si věci. Rok a půl žiji v Evropě a z Argentiny jsem si nepřivezl tolik zavazadel. Stěhování bylo velmi rychlé.





## Těšili jste se do nového?

**Jirka:** Těšil, protože nebudu muset chodit každý den do práce. Teď už budu v práci bydlet.

**Martin:** Asi tak 6 let, tedy od začátku stavby.

**Marcos:** Jsem šťastný. Tohle byl dlouho očekávaný sen salesiánů, kteří započali tuto stavbu. Mám radost, že jej s nimi mohu sdílet.

**Donbor:** Nezáleží na tom, kde se nacházím, jsem spokojený tam, kde právě jsem. Jsem připraven na změnu místa, což je styl života zasvěceného Bohu.

## V čem je nové bydlení lepší?

**Marcos:** Nejkrásnější je, že jsme blíže (romské) čtvrti. Přestože ještě není všechno hotové, brzy budeme mít více místa pro práci, což je také velmi dobré.



**Jirka:** Není tu velká vlhkost a je tu tepleji.

## O čem se vám zdálo první noc?

**Martin:** Bohužel (bohudík) si sny nepamatuji.

**Marcos:** Nezdálo se mi nic. Popravdě jsem moc nenaspal. Bude mi trvat několik dní, než si zvyknu na nové místo. Stěhování přineslo řadu rozrušení.

**Jirka:** Většinou se mi nic nezdá, a ani teď se mi nic nezdálo.



## Co bude s tvým starým pokojem?

**Martin:** Bude se využívat jako farní kancelář.

**Donbor:** Ten pokoj neuteče. Bude sloužit někomu dalšímu.

**Marcos:** Můj bývalý pokoj budou využívat dobrovolníci.

**Jirka:** To bych taky rád věděl, která z dobrovolnic se mi tam nastěhuje. Samozřejmě, že se pokoj musí prvně pořádně zrekonstruovat.

## Jaký máte z pokoje výhled?

**Jiří:** Do lesa a do Machaly.

**Donbor:** Každý den vidím dobrovolníky, jak přicházejí a odcházejí. Také město, stadion Beroe a les.

**Martin:** Z mého pokoje je vidět romská čtvrt', ve které působíme. Ta propojenost je veliká. Třeba o volbách jsem viděl, kolik Romů chodí volit, a mile mě to překvapilo.

Děkujeme za rozhovor a přejeme vám, ať je vaše nové působiště stále prodchnuto Boží přítomností, která dává sílu do každého nového dne, i když se vám zrovna v noci nic nezdálo.

*Rozhovory vedla Anička Rotreklová*





## Ženy slavily, muži vařili

Nadace Don Bosko Bulgaria připravila oslavu Mezinárodního dne žen. Na 6. 3. jsme pozvaly maminky dětí, se kterými Nadace Don Bosko Bulgaria pracuje, abychom tento den oslavily společně. K maminkám se přidaly i babičky a mladé dívky (nevěsty) z romské čtvrti Lozenec ve Staré Zagoře.

Tématem setkání byla prospěšnost vzdělání dětí, a zejména dívek. Čas rychle utíkal při sledování videa, přednášce, diskuzi a hrách. Mladé ženy otevřeně mluvily o těžkostech, které měly během svého vlastního vzdělávání, a překážkách, které musejí překonávat pro vzdělání svých dětí.

Mluvily jsme o důležitosti toho, aby dítě chodi-

lo do školky a do školy, aby mělo šanci získat dobrou práci, prosadit se a založit finančně nezávislou rodinu. Všechny jsme se shodly, že je potřeba děti podporovat v učení minimálně do plnoletosti. Je to důležité obzvláště pro děvčata. Jakmile se totiž vdají, ztratí možnost pokračovat ve studiu, čímž přijdou o šanci na lepší práci a výplatu.

Mluvily jsme o službách, které nabízí pro děti v machale Centrum pro informace, konzultace, vzdělávání a podporu při nadaci Don Bosko Bulgaria: zprostředkovává konzultace s učiteli různých předmětů pro děti ze všech ročníků, ale také nabízí kroužky vaření, kreslení, klasického baletu, hry na klavír a kytaru; také pořádá





o prázdninách tábory pro děti a v nepracovní dny výlety. Babičky, maminky i mladé ženy, které jako děti využívaly služeb nadace Don Bosko Bulgaria, srdečně děkovaly otcům salesiánům za pokračující podporu při vzdělávání dětí i za možnost smysluplného a zábavného trávení volného času pro děti.

Manželé účastnic setkání připravili oběd a kávu. S pomocí dobrovolníků Anny Rotreklové, Radka Steingarta a Davida Bochňáka děti připravily dárky pro maminky – přáníčko, nádherně nazdobený zákusek a ručně vyrobené designové mýdlo z přírodních surovin. Abychom zachovali protiepidemická opatření, účastníci byli rozděleni do dvou skupin – dopolední a odpolední.

*Diana Iskrea, dobrovolná spolupracovnice*



Začátkem března jsme zúročili nabyté poznatky z návštěvy charitní dílny v Rakovsku. Po doučování naše centrum vypadalo jako továrna na lektvary. Míchali jsme mýdlovou hmotu s esencemi a přírodninami, která se pomocí forem proměnila v roztomilá mýdla ve tvaru srdce s růží. Tento malý výrobek tvořený s láskou dětí byl jedním z dáreků k svátku.

*Anička Rotreklová*





## Hody na bulharský způsob

V neděli 14. 3. jsem se zúčastnil tradiční bulharské akce s názvem „kukeři“. Když jsem zjistil, že do místa konání pojedeme, snažil jsem se na internetu zjistit, co to je a jak akce probíhá. Jediné, co jsem našel, byly obrázky mužů v sukni a s koňskou hlavou.

Když jsme přijeli, vypadalo to trochu jinak. Dojeli jsme do líbezné vesničky Turie, kde kostýmy vypadaly krásně. Zde mi to prvně připomnělo hody, které patří k mému moravskému srdci. Kostým měl klasické krojové kalhoty s rozšířenými nohavicemi, kolem pasu ozdobný pás se zvony a barevné vesty. Tedy klobouk jsem nenašel, ale měli speciální čepce a na vrcholu

byla malá panenka. Když jsme vystoupili z auta, hned nás vítala krásná hudba v rytmu naší polky. Když se sešly masky, začali jsme obcházet vesnici a “vyhánět zlé duchy” z domů.

Asi po třech hodinách chození vesnicí křížem kráčem začal program na návsi, kde následovalo divadelní ztvárnění tance, které k této akci patří. Slavnost ukončilo skákání vesničanů, kteří znázorňovali Turky, do řeky, a veselým tancem choro (bulharský tanec). Byl to zajímavý kulturní a tradiční zážitek připomínající Bulharům vítězství nad Tatary.

*Radek Steingart*

Představujeme kroužky

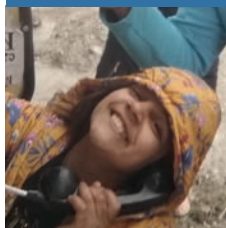
# Kreslení

Každou středu po doučování v centru Don Bosko Bulgaria probíhá kroužek kreslení. Děti se zde učí nejrůznější způsoby zobrazování, rozvíjejí tvořivost, představivost i skupinovou práci.

*Desislava Frengieva*



## OBJEDNEJTE SI ZPRAVODAJ



Pošlete nám e-mail na [fundraiser@sdb.cz](mailto:fundraiser@sdb.cz), nebo stahujte z <http://bulharsko.salesiani.cz>.

Vydávají Salesiani na Don Bosko Bulgaria, Zahari Kniazheski 71, 6000 Stara Zagora,  
tel.: 00359 885 453 614. [sdbsz@mail.bg](mailto:sdbsz@mail.bg).

Připravují Martin Jílek SDB, Anna Rotreklová. Texty pošlejte na [zpravodaj@donboskobg.org](mailto:zpravodaj@donboskobg.org).

Zapojte se do misíí zasláním daru na účet veřejné sbírky: **2500876091/2010 (FIO)**.